

Ngày 8 tháng 9 năm 2022

Kính Gửi Phụ Huynh & Gia Đình Thuộc Sở Giáo Dục Philadelphia,

Vì học sinh và nhân viên đã bước vào năm học mới nên chúng tôi muốn chia sẻ một số thông tin cập nhật và nhắc nhở về sức khỏe và sự an toàn với các bạn.

Chúng tôi đã sửa đổi những [Giao Thức Chung Về COVID-19 cho năm học 2022-2023](#) nhằm giải thích rõ ràng những giao thức mà chúng tôi đã phát hành vào đầu tháng 8. Bạn có thể xem lại toàn bộ giao thức và những sửa đổi được ghi rõ ở trên cùng [tại đây](#).

Bắt đầu từ tuần sau, việc mang khẩu trang sẽ là tùy chọn nhưng rất được khuyến khích. Như đã nêu trong các giao thức, Sở Giáo Dục có thể tạm thời khôi phục yêu cầu mang khẩu trang đối với các trường hợp cụ thể kể cả khi Mức Độ Cộng Đồng Nhiễm COVID-19 cao dựa trên [Chỉ Số của CDC Về Mức Độ COVID-19 Cấp Công Đồng](#). Chúng tôi nhận thấy rằng có tình trạng một số trẻ em không thể mang khẩu trang một cách an toàn hoặc hiệu quả. Trong những trường hợp này, phụ huynh hoặc người giám hộ có thể điền đơn Yêu Cầu Biện Pháp Thích Nghi. Bạn có thể tìm thấy đơn này trên trang web [Giao Thức Về Sức Khỏe & Sự An Toàn](#).

Để hỗ trợ thêm cho môi trường học đường lành mạnh, phụ huynh và người giám hộ được khuyến khích đặt lịch cho trẻ em tiêm ngừa COVID-19 và vắc-xin cúm. Tất cả trẻ em nào trong độ tuổi đến trường đều đủ điều kiện được tiêm các loại vắc xin này. cả hai loại vắc xin này đều được chứng minh là có hiệu quả cao trong việc ngăn ngừa bệnh tật và có thể được sử dụng bởi bác sĩ của con bạn hoặc tại một hiệu thuốc địa phương.

Cuối cùng, Sở Giáo Dục tiếp tục hợp tác chặt chẽ với Sở Y Tế Công Cộng Philadelphia để theo dõi các ca bệnh đậu mùa khỉ ở Philadelphia. Dựa trên dữ liệu hiện tại, nguy cơ lây nhiễm giữa trẻ em và lây lan trong trường học là rất thấp. Hãy truy cập trang web [Giao Thức Về Sức Khỏe & Sự An Toàn](#) để tìm Thông Tin Về bệnh Đậu Mùa Khỉ cho gia đình. Tài liệu này cung cấp thông tin tổng quan về bệnh đậu mùa khỉ, cách xác định bệnh này và phải làm gì nếu con bạn phát triển những triệu chứng hoặc xét nghiệm dương tính.

Sở Giáo Dục cam kết thông báo cho bạn về bất kỳ thông tin cập nhật hoặc thay đổi nào đối với tình trạng sức khỏe cộng đồng trong các trường học của chúng tôi. Bạn có thể tìm thấy thông tin mới nhất bằng cách truy cập [Trung Tâm Thông Tin Covid-19](#) hoặc trang web [Giao Thức Về Sức Khỏe & Sự An Toàn](#).

Trân Trọng,

Dr. Kendra McDow

Bác Sĩ Kendra B. McDow
The School District of Philadelphia
Giám Đốc Phòng Y Tế Sở Giáo Dục